



CLASSIQUES
GARNIER

BILLÉ (Philippe), « Table des matières », *La Faune brésilienne dans les écrits documentaires du XVI^e siècle*, p. 469-478

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-5816-3.p.0464](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-5816-3.p.0464)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2009. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

TABLE DES MATIÈRES

INTRODUCTION	9
FAUNE	9
FAUNE BRÉSILIENNE	12
ÉCRITS DOCUMENTAIRES	13
SEIZIÈME SIÈCLE	15
PLAN ET MÉTHODE	16
LE PARLER TUPI	17
CONVENTION TYPOGRAPHIQUE	18

PREMIÈRE PARTIE : ANALYSE DE TEXTES

CHAPITRE I-1

PERO VAZ DE CAMINHA :

<i>CARTA AO REI DOM MANUEL (1500)</i>	23
PERO VAZ DE CAMINHA	23
LES DOCUMENTS SUR L'EXPÉDITION	24
LA LETTRE DE PERO VAZ DE CAMINHA	25
LA FAUNE DANS LA LETTRE DE CAMINHA	26
Animaux aquatiques	27
Oiseaux	28

CHAPITRE I-2

AMERIGO VESPUCCI :

<i>MUNDUS NOVUS (1502) & QUATTUOR NAVIGATIONES (1504)</i>	31
AMERIGO VESPUCCI	31
MUNDUS NOVUS	32
QUATTUOR NAVIGATIONES	33

CHAPITRE I-3

BINOT PAULMIER DE GONNEVILLE :

<i>RELATION AUTHENTIQUE (1505)</i>	37
BINOT PAULMIER DE GONNEVILLE	37
LA RELATION AUTHENTIQUE DE PAULMIER	38
LA FAUNE DANS LA RELATION DE PAULMIER	39

CHAPITRE I-4

ANTONIO PIGAFETTA :

<i>RELATION... (1525)</i>	43
MAGELLAN ET PIGAFETTA	43
LE TÉMOIGNAGE DE PIGAFETTA	44
LA FAUNE BRÉSILIENNE CHEZ PIGAFETTA	45

CHAPITRE I-5

PERO LOPES DE SOUSA :

<i>DIÁRIO DE NAVEGAÇÃO (1532)</i>	49
PERO LOPES DE SOUSA	49
LE DIÁRIO DE NAVEGAÇÃO	50
LA FAUNE BRÉSILIENNE DANS LE DIÁRIO	
DE PERO LOPES DE SOUSA	51
Poissons	51
Oiseaux	52
Mammifères	53

CHAPITRE I-6

GASPAR DE CARVAJAL :

<i>RELACIÓN... (1542)</i>	55
GASPAR DE CARVAJAL ET LE VOYAGE D'ORELLANA	55
LA RELATION DE FRAY GASPAR DE CARVAJAL	56
LA FAUNE DANS LA RELACIÓN DE CARVAJAL	58
Mammifères	58
Oiseaux	59
Divers autres	60

CHAPITRE I-7

MANUEL DA NÓBREGA :

<i>INFORMAÇÃO DAS TERRAS DO BRASIL (1549)</i>	63
MANUEL DA NÓBREGA	63
INFORMAÇÃO DAS TERRAS DO BRASIL	64
FAUNE	65

CHAPITRE I-8

HANS STADEN :

<i>WAHRHAFTIGE HISTORIA... (1557)</i>	67
HANS STADEN ET SA VÉRITABLE HISTOIRE	67
LA FAUNE	72
Les Mammifères	73
Les Oiseaux	76
Les Poissons	77
Divers autres : Reptiles, Mollusques et Insectes	78
NOTE SUR LES GRAVURES	81

CHAPITRE I-9

ANDRÉ THEVET :

<i>LES SINGULARITEZ DE LA FRANCE ANTARCTIQUE (1557)</i> <i>& LA COSMOGRAPHIE UNIVERSELLE (1575)</i>	83
ANDRÉ THEVET	83
LES SINGULARITÉS DE LA FRANCE ANTARCTIQUE	86
LA FAUNE CHEZ THEVET	87
Les Mammifères	89
Mammifères brésiliens cités ultérieurement	95
Les Oiseaux	96
Oiseaux brésiliens cités ultérieurement	102
Les Poissons	103
Poissons brésiliens cités ultérieurement	105
Divers autres	106
NOTE SUR LE PARESSEUX	111
NOTE SUR LES GRAVURES	113

CHAPITRE I-10

JOSÉ DE ANCHIETA :

<i>CARTA SOBRE AS COISAS NATURAIS (1560)</i>	119
JOSÉ DE ANCHIETA	119
LA LETTRE DE 1560 À DIOGO LAINEZ	123
Animaux aquatiques	124
Animaux terrestres	126
Animaux volants	129
NOTE SUR UNE LETTRE ULTÉRIEURE (1585)	135

CHAPITRE I-11

PERO DE MAGALHÃES DE GANDAVO :

<i>TRATADO DA TERRA DO BRASIL (1570)</i>	
<i>ET HISTÓRIA DA PROUINCIA SANCTA CRUZ... (1576)</i>	137
PERO DE MAGALHÃES GANDAVO	137
TRATADO DA TERRA DO BRASIL	139
HISTÓRIA DA PROVÍNCIA SANTA CRUZ	140
LES ANIMAUX DE GANDAVO	144
Mammifères	144
Oiseaux	147
Reptiles	150
Poissons	151
Divers autres	151
NOTE SUR LES GRAVURES	153

CHAPITRE I-12

JEAN DE LÉRY :

<i>HISTOIRE D'UN VOYAGE... (1578)</i>	155
JEAN DE LÉRY	155
L'HISTOIRE D'UN VOYAGE	156
LA FAUNE DANS L'HISTOIRE DE LÉRY	160
Animaux terrestres	162
Les animaux volants	165
Les animaux aquatiques	172
NOTE COMPARATIVE SUR LÉRY ET THEVET	178
NOTE SUR L'EMPLOI DE LÉRY PAR L'ABBÉ PRÉVOST	180
NOTE SUR LES GRAVURES	181

CHAPITRE I-13

FERNÃO CARDIM :

<i>DO CLIMA E TERRA DO BRASIL (1584)</i>	183
FERNÃO CARDIM	183
LA FAUNE DANS DO CLIMA E TERRA DO BRASIL	185
Mammifères	187
Oiseaux	190
Reptiles	194
Poissons	196
Divers autres	198
NOTE SUR UNE TRADUCTION FRANÇAISE PARTIELLE DE CARDIM	202

CHAPITRE I-14

GABRIEL SOARES DE SOUSA :

<i>TRATADO DESCRITIVO DO BRASIL (1587)</i>	207
GABRIEL SOARES DE SOUSA	207
LES ÉCRITS DE GABRIEL SOARES	208
LE TRATADO DESCRITIVO	209
LA DESCRIPTION DU BRÉSIL PAR GABRIEL SOARES DE SOUSA ...	213
LA FAUNE BRÉSILIENNE CHEZ GABRIEL SOARES	214
TABLE ANALYTIQUE DES CHAPITRES ZOOLOGIQUES DE G. SOARES :	217

CONCLUSION DE LA PREMIÈRE PARTIE 223

DEUXIÈME PARTIE :
SYNTHÈSE TAXINOMIQUE

CHAPITRE II-1

CLASSE DES MAMMIFÈRES	231
MAMMIFÈRES MARSUPIAUX (SARIGUES, LOUTRE MARSUPIALE) ..	231
MAMMIFÈRES CHIROPTÈRES (VAMPIRES)	232

MAMMIFÈRES PRIMATES (SINGES)	233
MAMMIFÈRES ÉDENTÉS (PARESSEUX, FOURMILIERS, TATOUS) . . .	234
MAMMIFÈRES RONGEURS (<i>CAPIVARA</i> , <i>PACA</i> , AGOUTI, ECUREUIL, COBAYE, <i>SAUIÁ</i> , RAGONDIN, PORC-ÉPIC, <i>TAPITI</i>)	236
MAMMIFÈRES CARNIVORES (JAGUAR, PUMA, CHATS SAUVAGES, LOUP À CRINIÈRE, RENARDS, LOUTRES, MOUFETTE, MARTRE <i>IRARA</i> , COATIS, RATON, KINKAJOU)	239
MAMMIFÈRES PINNIPÈDES (OTARIES)	245
MAMMIFÈRES CÉTACÉS (BALEINES, DAUPHIN, MARSOUIN)	245
MAMMIFÈRES SIRÉNIENS (LAMANTIN)	247
MAMMIFÈRES PÉRISSODACTYLES (TAPIR)	248
MAMMIFÈRES ARTIODACTYLES (CERFS, PÉCARIS)	249

CHAPITRE II-2

CLASSE DES OISEAUX	253
OISEAUX RHÉIFORMES (NANDOU)	253
OISEAUX TINIFORMES (TINAMOUS)	254
Note sur l'étymologie du mot tinamou	255
OISEAUX PODICIPÉDIFORMES (GRÈBES)	256
OISEAUX ANSÉRIFORMES (CANARDS, OIES, <i>ANHIMA</i>)	257
OISEAUX GALLIFORMES (POULES, <i>JACU</i> , <i>MUTUM</i> , <i>ARACUÁ</i> , <i>URU</i>)	258
OISEAUX GRUIFORMES (<i>SERIEMA</i> , AGAMI, RÂLE <i>SARACURA</i>)	259
OISEAUX CICONIIFORMES (HÉRONS, CIGOGNES, SPATULE, IBIS)	260
OISEAUX DE MER (PUFFINS, CORMORANS, MOUETTES ETC)	262
OISEAUX PSITTACIFORMES (PERROQUETS, PERRUCHES)	265
OISEAUX FALCONIFORMES (AIGLES, FAUCONS, VAUTOURS, ETC) .	270
OISEAUX DE NUIT (HIBOUX, CHOUETTES, ENGOULEVENTS)	272
OISEAUX PICIFORMES (PICS, JACAMARS, TOUCANS)	274
OISEAUX-MOUCHES (OISEAUX-MOUCHES)	275
OISEAUX COLUMBIFORMES (PIGEONS, TOURTERELLES)	276
OISEAUX CUCULIFORMES	277
OISEAUX CORACIFORMES (MARTINS-PÊCHEURS)	278
OISEAUX PASSÉRIFORMES (FOURMILIERS, COTINGAS, MANAKINS, TANGARAS, TYRANS, TROGLODYTES, <i>SABIÁS</i> , <i>TIÉS</i> , <i>JAPUS</i> , ETC)	278
Famille des formicariidés : Fourmiliers ou papa-formigas	279

Famille des cotingidés : Cotingas et autres	279
Famille des pipridés ou Manakins	279
Famille des tyrannidés ou Tyrans	279
Famille des troglodytidés ou Troglodytes	280
Famille des mimidés ou Moqueurs	280
Famille des turdidés ou sabiás (Merles et Grives)	281
Famille des embérizidés	281
Famille des ictéridés	283

CHAPITRE II-3

CLASSE DES REPTILES	285
REPTILES OPHIDIENS (SERPENTS)	285
Famille des boïdés	285
Famille des crotalidés	286
Famille des colubridés	288
Famille des élapidés	289
REPTILES SAURIENS (LÉZARDS)	290
REPTILES CROCODILIENS (CAÏMANS)	292
REPTILES CHÉLONIENS (TORTUES)	293

CHAPITRE II-4

CLASSE DES AMPHIBIENS OU BATRACIENS (CRAPAUDS, GRENOUILLES, RAINETTES)	295
---	-----

CHAPITRE II-5

CLASSES DES POISSONS	297
POISSONS PLEUROTRÈMES (REQUINS)	298
POISSONS HYPOTRÈMES (RAIES, POISSON-SCIE)	300
POISSONS CLUPÉIFORMES (ANCHOIS, SARDINES, ETC)	301
POISSONS CYPRINIFORMES (CYPRINS, PIRANHAS, ETC)	302
POISSONS CYPRINODONTIFORMES (GUARU)	304
POISSONS BÉRYCIFORMES (JAGUARAÇÁ)	304
POISSONS SILURIFORMES (POISSONS-CHATS, ETC)	305
POISSONS ANGUILLIFORMES (ANGUILLES, CONGRES, MURÈNES) .	306
POISSONS TÉTRAODONTIFORMES (POISSONS GLOBULEUX)	307
POISSONS BÉLONIFORMES (ORPHIES, POISSONS VOLANTS)	309
POISSONS MUGILIFORMES (BARRACUDAS, MUGES)	310

POISSONS GADIFORMES (<i>ABRÔTEAS</i>)	312
POISSONS PERCIFORMES (<i>ACARÁS, CHINCHARDS, CORBS,</i> <i>DORADES, ESPADONS, GRONDINS, MAQUEREAUX, MÉROUS,</i> <i>PAGRES, POISSON-PILOTE, RÉMORAS, SARS, SURMULETS,</i> <i>THONS, ETC</i>)	312
Espèces voisines:	315
POISSONS PLEURONECTIFORMES (<i>SOLES</i>)	323
POISSONS BATRACHOÏDIFORMES (<i>MOREIATIM</i>)	324
POISSONS LOPHIIFORMES (<i>PEIXE-MORCEGO</i>)	324
NOTE SUR DES VERTÉBRÉS AQUATIQUES FABULEUX	325

CHAPITRE II-6

CLASSE DES INSECTES	327
INSECTES DICTYOPTÈRES (<i>BLATTES, MANTES</i>)	327
INSECTES ISOPTÈRES (<i>TERMITES</i>)	328
INSECTES ORTHOPTÈRES (<i>SAUTERELLES, GRILLONS</i>)	329
INSECTES COLÉOPTÈRES (<i>SCARABÉES, LUCIOLES</i>)	330
INSECTES LÉPIDOPTÈRES (<i>PAPILLONS, CHENILLES, ETC</i>)	331
INSECTES DIPTÈRES (<i>MOUCHES, TAONS, MOUSTIQUES</i>)	333
INSECTES SIPHONAPTÈRES (<i>PUCES, TUNGA</i>)	336
INSECTES HYMÉNOPTÈRES (<i>FOURMIS, ABEILLES, GUÊPES,</i> <i>ETC</i>)	336
INSECTES ANOPLOURES (<i>POUX</i>)	341

CHAPITRE II-7

CLASSE DES ARACHNIDES (<i>ARAIGNÉES, SCORPIONS, TIQUES</i>)	343
---	-----

CHAPITRE II-8

CLASSE DES CRUSTACÉS (<i>CREVETTES, CRABES, ETC</i>)	345
--	-----

CHAPITRE II-9

CLASSE DES MYRIAPODES (<i>MILLE-PATTES</i>)	349
---	-----

CHAPITRE II-10

EMBRANCHEMENT DES MOLLUSQUES	351
CLASSE DES BIVALVES (COQUES, HUÎTRES, MOULES, ETC)	351
CLASSE DES GASTÉROPODES (ESCARGOTS, BUCCINS, ETC)	356
CLASSE DES CÉPHALOPODES (SEICHES, POULPES)	359

CHAPITRE II-11

EMBRANCHEMENT DES ANNÉLIDES (SANGSUES)	361
--	-----

CHAPITRE II-12

EMBRANCHEMENT DES ÉCHINODERMES	
CLASSE DES ECHINIDES (OURSINS)	
CLASSE DES ASTÉRIDES (ÉTOILES DE MER)	363

CHAPITRE II-13

EMBRANCHEMENT DES CNIDAIRES (MÉDUSES, CORAUX)	365
---	-----

CHAPITRE II-14

EMBRANCHEMENT DES SPONGIAIRES (ÉPONGES)	367
---	-----

CONCLUSION DE LA DEUXIÈME PARTIE	369
PROCÉDÉS DE DÉNOMINATION	369
TUPI ET PORTUGAIS	372
TUPI ET ZOONYMIE	374
TUPI ET LATIN ZOOLOGIQUE	376
TUPI ET FRANÇAIS	376

CONCLUSION	379
ANNEXES	383
ANNEXE A : CONFRONTATION DU JARRIC / GANDAVO	385
ANNEXE B : CONFRONTATION PRÉVOST / CARDIM	387
BIBLIOGRAPHIE	411
INDEX	
INDEX DES NOMS DE PERSONNES	439
INDEX DES NOMS D'ANIMAUX	445
TABLE DES MATIÈRES	469